

ZMLUVA
O ELEKTRONICKÝCH SLUŽBÁCH A PRÍSTUPE K INTERNETOVÉMU PORTÁLU
„CIVITAS“

POSKYTOVATEL:

Obchodné meno: Centire s. r. o.

Sídlo: Záhradnícka 72,
821 08 Bratislava

IČO : 36 866 857

IČ DPH : SK2022966363

Bankové spojenie : Tatra banka, a.s.

Číslo účtu: 2621251151/1100

Spoločnosť je zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I,

Oddiel: Sro, vložka č. 63082/B

Zastúpená: Mgr. Renáta Kiselicová, konateľ

(ďalej len „Poskytovateľ“)

a

ODBERATEĽ :

Obchodné meno: Obec Babín

Sídlo: 029 52 Babín 50

IČO : 00314382

Bankové spojenie : DEXIA banka a.s.

Číslo účtu : 4001418001/5600

Zastúpená: Mgr. Peter Laťák, starosta obce

(ďalej len „Odberateľ“)

sa dohodli na uzavretí tejto Zmluvy o elektronických službách a prístupe k internetovému portálu „CIVITAS“ podľa ust. par. 269 Obchodného zákonníka, (ďalej len „Zmluva“), takto:

A. Preambula:

Odberateľ prehlasuje, že má záujem sa zúčastňovať na internetovom projekte CIVITAS, ktorý je realizovaný Poskytovateľom, a to aj počas skúšobného obdobia do 31.12.2011 („Pilotná fáza“),

Poskytovateľ prehlasuje, že má záujem prevádzkovať portál CIVITAS, najmä pre miestnu samosprávu ako aj jej orgány, za účelom zjednodušenia, zvýšenia komfortu a efektivity komunikácie medzi miestnou samosprávou a občanom, a zároveň deklaruje, že informačný systém CIVITAS zodpovedá požiadavkám vyplývajúcim zo zákona č. 275/2006 Z. z. o informačných systémoch verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, ako aj štandardom pre informačné systémy verejnej správy v zmysle Výnosu Ministerstva financií SR č. 312/2010 Z. z.

Poskytovateľ prehlasuje, že okrem naplnenia samotného účelu tejto zmluvy resp., zmlúv s ňou súvisiacich alebo nadväzujúcich v budúcnosti, je cieľom obdobia Pilotnej fázy testovanie funkčnosti prevádzky portálu CIVITAS, čo Odberateľ berie na vedomie v celom rozsahu,

a preto zmluvné strany berúc vyššie uvedené na vedomie, vstúpili do zmluvného vzťahu založeného touto Zmluvou.

B. Základné definície.

Termín:

1. **„Elektronická služba“** je umožnenie a poskytovanie interaktívnej elektronickej komunikácie medzi Odberateľom a Klientom/Registrovaným používateľom alebo zabezpečenie prístupu k Citlivým údajom Registrovaným používateľom prostredníctvom Portálu CIVITAS. Jednotlivé Elektronické služby sú uvedené v Prílohe č. 1 Zmluvy.
2. **„Informačný systém“** sú všetky hardvérové a softvérové prostriedky Poskytovateľa, ktoré využíva k dosiahnutiu a plneniu zmluvného vzťahu podľa Zmluvy.
3. **„Portál CIVITAS“** je elektronický portál umiestnený na Internete Poskytovateľom, prevádzkovaný na serveri vo výlučnom vlastníctve Poskytovateľa, umožňujúci poskytovanie Elektronických služieb a interaktívnu komunikáciu medzi Registrovaným používateľom/Klientom a Odberateľom. „Pilotná fáza“ je pre účely tejto Zmluvy obdobie do 31.12.2011. Počas pilotnej fázy bude prebiehať testovanie funkčnosti prevádzky a budú odstraňované prípadne nedostatky a riešené identifikované potreby doplnenia a zmien.
4. **„Provider“** je poskytovateľ zabezpečujúci fyzické prepojenie medzi verejnou sieťou Internet a serverom portálu CIVITAS, prípadne aj zabezpečujúci priestory, v ktorých je server s Portálom CIVITAS umiestnený.

5. **„Klient Portálu CIVITAS“** (ďalej aj len **„Klient“**) je fyzická alebo právnická osoba, ktorá je vo vzťahu s Odberateľom ako občan s trvalým pobytom na území Odberateľa alebo právnická osoba so sídlom na území Odberateľa, alebo je s ním v akomkoľvek inom vzťahu na základe zákona alebo inej platnej právnej normy, alebo je bez akéhokoľvek právneho vzťahu k Odberateľovi založeného akokoľvek zmluvou, t.j. len ako návštevník Portálu CIVITAS.
6. **„Žiadateľ“** je Klient portálu CIVITAS, ktorý požiada Poskytovateľa o sprístupnenie Elektronických služieb Poskytovateľa prostredníctvom Registrácie.
7. **„Registovaný používateľ“** je Žiadateľ, ktorý bol zaregistrovaný a ktorému Poskytovateľ aktivoval konto na Internetovom Portáli CIVITAS.
8. **„Registrácia Žiadateľa“** (ďalej len **„Registrácia“**) je zaregistrovanie Žiadateľa na Portáli CIVITAS vykonané na základe vyplnenia o odoslania tam umiestneného dotazníka/formulára zadáním požadovaných vstupných údajov, po akceptácii Všeobecných podmienok pre poskytovanie a využívanie služieb portálu CIVITAS. Poskytovateľ následne zašle Žiadateľovi potvrdenie na ním uvedenú emailovú adresu s uvedením Prístupového mena a hesla.
9. **„Prístupové meno a heslo“** sú údaje, ktoré slúžia na overenie identity Registrovaného používateľa/Poverenej osoby Odberateľa pri vstupe do neverejnej zóny Portálu CIVITAS.
10. **„Virtuálny portál Odberateľa“** je virtuálny priestor Odberateľa vytvorený Poskytovateľom na Portáli CIVITAS na základe tejto Zmluvy, slúžiaci pre jeho potreby poskytovania Elektronických služieb.
11. **„Poverená osoba Odberateľa“** je osoba určená Odberateľom, poverená na používanie Portálu CIVITAS v mene Odberateľa. Informáciu o identite poverenej osoby je Odberateľ povinný oznámiť Poskytovateľovi pre začatím využívania Elektronickej služby podľa tejto Zmluvy. V prípade zmeny identity poverenej osoby je Odberateľ povinný bezodkladne o tejto skutočnosti informovať Poskytovateľa.
12. **„Citlivé údaje“** sú údaje Registrovaného používateľa, ktoré sú evidované v informačnom systéme Poskytovateľa. Za Citlivé údaje sú považované najmä Prístupové meno a heslo, osobné údaje Registrovaného používateľa ako aj údaje, ktoré informujú o akýchkoľvek operáciách, úkonoch či finančných a iných vzťahoch medzi Registrovaným používateľom a Odberateľom alebo údaje s tým priamo alebo nepriamo súvisiace.
13. **„Elektronická podateľňa“** je systém slúžiaci najmä na prijímanie, odosielanie a potvrdzovanie prijatia elektronických dokumentov, elektronických dokumentov podpísaných elektronickým podpisom a elektronických dokumentov podpísaných zaručeným elektronickým podpisom medzi Registrovaným používateľom a Odberateľom v súlade so zákonom č. 215/2002 Zb. v platnom znení, a je integrovanou súčasťou Portálu CIVITAS.

Čl. I. Predmet zmluvy

Predmetom tejto zmluvy je záväzok Poskytovateľa voči Odberateľovi poskytovať Elektronické služby Klientom Portálu CIVITAS, za podmienok ďalej uvedených v tejto zmluve a vo Všeobecných podmienkach pre portál CIVITAS.

Čl. II. Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Poskytovateľ sa zaväzuje najmä sprístupniť Internetový Portál CIVITAS Odberateľovi a založiť mu Virtuálny portál Odberateľa a sprístupniť funkcionality Portálu CIVITAS Povereným osobám Odberateľa vytvorením Prístupového mena a hesla pre každú Poverenú osobu Odberateľa zvlášť. Akékoľvek iné záväzky Poskytovateľa budú predmetom osobitnej dohody medzi zmluvnými stranami.
2. Poskytovateľ sa zaväzuje informovať Odberateľa o každom plánovanom alebo inak predpokladanom obmedzení funkčnosti, či zastavení prístupu k Internetovému Portálu CIVITAS, minimálne 24 hodín vopred, elektronickou poštou alebo inou preukázateľnou formou zodpovednej osobe Odberateľa. Zodpovednou osobou na strane Odberateľa je: **Bukovská Mária, referent OcÚ Babín**. Súčasne je Poskytovateľ o skutočnostiach podľa prvej vety tohto bodu povinný v uvedenej lehote zverejniť informáciu na portáli CIVITAS.
3. Zodpovedná osoba na strane Odberateľa je povinná prevziať od Poskytovateľa Prístupové mená a heslá Poverených osôb Odberateľa pre prístup na Portál CIVITAS na základe odovzdávajúceho protokolu. Odberateľ je povinný bezodkladne oznámiť Poskytovateľovi zmenu týkajúcu sa svojej zodpovednej osoby uvedenej v tejto Zmluve, inak znáša všetky škody, ktoré vznikli alebo môžu vzniknúť v dôsledku porušenia tejto povinnosti.
4. Poskytovateľ sa zaväzuje uskutočňovať pravidelný monitoring technického stavu servera Portálu CIVITAS. Poskytovateľ je povinný udržiavať Portál CIVITAS v prevádzkyschopnom stave. Poskytovateľ je povinný oznámiť Odberateľovi včas a vopred obmedzenie, prerušenie, zmeny alebo iné skutočnosti, ktoré môžu mať vplyv na plynulosť alebo nepretržitosť poskytovania Elektronických služieb prostredníctvom Portálu CIVITAS, pokiaľ ich možno vopred objektívne predvídať. Poskytovateľ sa zaväzuje vykonať všetky úkony, ktoré je možné od neho odôvodnene požadovať, za účelom odstránenia akýchkoľvek prípadných závad, porúch alebo iných nefunkčností Portálu CIVITAS, ktoré sa na ňom vyskytnú počas platnosti tejto Zmluvy. Zmluvné strany sa výslovne dohodli, že vzhľadom na existenciu tejto Zmluvy počas skúšobného obdobia prevádzky portálu CIVITAS (Pilotná fáza) uplatňovanie ustanovení §§ 373-386 Obchodného zákonníka sa na povinnosti Poskytovateľa vzniknuté na základe tejto Zmluvy, alebo s ňou súvisiace, vylučuje, okrem príslušných kogentných ustanovení Obchodného zákonníka o náhrade škody. V prípade neplánovaných výpadkov a porúch v prevádzke Portálu CIVITAS je Poskytovateľ povinný vynaložiť maximálne úsilie na ich urýchlené odstránenie. Zmluvné strany sa výslovne dohodli, že Poskytovateľ nezodpovedá Odberateľovi za žiadnu škodu, ktorá mu v dôsledku výpadkov alebo porúch podľa tohto bodu vznikla či vzniknúť mohla.

5. Odberateľ sa zaväzuje nahlásiť Poskytovateľovi, preukázateľným spôsobom a bez zbytočného odkladu, akékoľvek poruchy alebo závady, ktoré vzniknú pri prevádzke Portálu CIVITAS a Poskytovateľ je povinný ich odstrániť a to bez zbytočného odkladu po nahlásení ich vzniku Poskytovateľovi, pokiaľ to je zo strany Poskytovateľa technicky možné. V prípade pochybnosti o existencii riadneho nahlásenia poruchy alebo závady zo strany Poskytovateľa dôkazné bremeno znáša Odberateľ.
6. Odberateľ sa zaväzuje vyvinúť únosnú mieru opatrení a udržiavať v tajnosti voči akýmkoľvek tretím osobám Citlivé údaje ako aj je povinný neumožniť ich sprístupnenie akýmkoľvek tretím osobám. V prípade úniku Citlivých údajov, alebo akejkolvek ich časti, alebo akémukolvek inému ich neoprávnenému sprístupneniu, v dôsledku porušenia povinnosti Odberateľa podľa prvej vety tohto bodu je povinný aj bez požiadania zo strany Poskytovateľa, ich bezodkladne zmeniť alebo zabezpečiť vykonanie ich zmeny. O uvedenej skutočnosti je povinný bezodkladne informovať Poskytovateľa.
7. Zmluvné strany sa výslovne dohodli, že Poskytovateľ nezodpovedá žiadnym spôsobom za škody spôsobené prístupom akýchkoľvek osôb k pripojeniu k Portálu CIVITAS, či jeho zneužitím alebo akýmkoľvek iným spôsobom akýmikolvek osobami, alebo pokiaľ k takémuto prístupu došlo z dôvodov porušenia povinnosti Odberateľa uvedenej v odseku 6 tohto článku.
8. Odberateľ sa zaväzuje, že Elektronické služby Poskytovateľa bude využívať v súlade s touto Zmluvou a všeobecne platnými právnymi normami Slovenskej republiky. Súčasne sa Odberateľ zaväzuje zverejniť grafický banner s odkazom na Portál CIVITAS – pilotná fáza a textovú informáciu o možnosti využívania Portálu CIVITAS na úvodnej strane svojej domovskej internetovej stránky Odberateľ sa zároveň zaväzuje zverejniť informácie o možnosti využitia služieb portálu CIVITAS aj prostredníctvom ostatných dostupných miestnych komunikačných kanálov (napr. mestské noviny, miestna televízia a rozhlas).
9. Odberateľ sa zaväzuje nevyužívať Elektronické služby Portálu CIVITAS na komerčné účely pre seba či v prospech tretích osôb, bez predchádzajúceho písomného súhlasu Poskytovateľa.
10. Poskytovateľ sa zaväzuje poskytnúť Odberateľovi súčinnosť pri informovaní verejnosti o možnosti využívania služieb portálu CIVITAS formou poskytnutia informačných materiálov.
11. Odberateľ udeľuje súhlas s používaním symbolov mesta na Portáli CIVITAS.

Čl. III Elektronické služby, ich poskytovanie

1. Pred začatím poskytovania Elektronických služieb predloží Odberateľ Poskytovateľovi kompletne informácie o spôsobe poskytovania služieb verejnosti pre potreby vytvorenia Virtuálneho portálu Odberateľa a Prístupového mena a hesla pre každú Poverenú osobu Odberateľa zvlášť za účelom sprístupnenia Elektronických služieb v Informačnom systéme.
2. Počas existencie tejto Zmluvy je Poskytovateľ povinný zabezpečiť pre Klientov možnosť vykonania Registrácie na portáli CIVITAS. Registrácia nebude zo strany Poskytovateľa voči Žiadateľom spoplatnená.

3. Poskytovateľ na portáli CIVITAS zverejní Všeobecné podmienky pre poskytovanie a využívanie elektronických služieb portálu CIVITAS, ktorých akceptáciu Žiadateľ/Registrovaný používateľ aktívne potvrdí označením zaškrtnávacieho pol'a s textom „Súhlasím so Všeobecnými podmienkami pre poskytovanie a využívanie elektronických služieb portálu CIVITAS“ na Portáli CIVITAS, čím dôjde k vzniku zmluvného vzťahu medzi Žiadateľom/Registrovaným používateľom a Poskytovateľom.

Čl. IV.

Cena za poskytovanie služieb

1. Zmluvné strany sa dohodli na cene za poskytovanie služieb podľa čl. I nasledovne:

a) za poskytnutie každej Elektronickej služby cenu vo výške 0.00,- EUR za každý kalendárny mesiac za každú Poverenú osobu Odberateľa.

Čl. V.

Ďalšie dojednania

1. Poskytovateľ nezodpovedá za krátkodobu zníženú kvalitu poskytovaných Elektronických služieb, za konanie alebo služby tretej strany či iného subdodávateľa Poskytovateľa či Odberateľa, výpadky medzinárodnej alebo národnej siete Internet a tiež za nedostatky či vady alebo poruchy spôsobené vyššou mocou (*vis maior*). Zmluvná strana postihnutá udalosťou vyššej moci je povinná okamžite oznámiť túto skutočnosť druhej zmluvnej strane a vykonať všetky opatrenia k zmierneniu následkov prípadného prerušenia poskytovania Elektronických služieb, ktoré možno od nej odôvodnene požadovať.
2. Poskytovateľ nezodpovedá za zníženú kvalitu pripojenia Odberateľa k medzinárodnej alebo národnej sieti Internet.
3. Poskytovateľ nezodpovedá za zneužitie prístupu k Elektronickým službám alebo k portálu CIVITAS použitím Prístupového mena a hesla tretími osobami.
4. Poskytovateľ nenesie žiadnu zodpovednosť za obsahovú stránku dát uložených v rámci informačného systému Portálu CIVITAS, ktorý Odberateľ alebo Registrovaný používateľ využíva na svoje účely v rámci Elektronickej služby. Taktiež Poskytovateľ nenesie žiadnu zodpovednosť za činnosť Odberateľa/Registrovaného Používateľa, ktorú vykonáva v rámci využívania Elektronických služieb.
5. Poskytovateľ nezodpovedá za žiadne škody vzniknuté Odberateľovi/Klientovi alebo tretím osobám (vrátane ušlého zisku) v dôsledku prerušenia poskytovania Elektronických služieb, poškodením alebo stratou tam uložených dát a pod., a to hlavne:
 - a. pri zásahu nepredvídateľných udalostí (napr. povodeň, požiar, zemetrasenie,...) a okolností, tretích osôb (napr. vojna, politický prevrat,...), alebo vplyvom skutočností zapríčinených tretími osobami či

subdodávateľmi (napr. dlhodobý výpadok dodávok elektriny, telekomunikačného spojenia a pod.),

- b. v prípade využitia alebo zneužitia Elektronických služieb tretími osobami nelegálnym spôsobom (tým sa najmä rozumie stav, keď je prístup k serveru portálu CIVITAS získaný využitím slabých miest či chýb Informačného systému alebo slabých miest či chýb, ktoré sa môžu vyskytovať v službách alebo zariadeniach Poskytovateľa dodaných tretími osobami či subdodávateľmi),
 - c. v prípade, že Odberateľovi či Používateľovi alebo tretej osobe by vznikla, alebo existovala hrozba vzniku povinnosti v súvislosti s plnením podľa tejto alebo inej zmluvy hradiť akékoľvek priame, nepriame, alebo súdom alebo rozhodcovským súdom priznané škody, zmluvné pokuty, odškodné, prípadne akékoľvek iné plnenie,
 - d. v prípade, že Odberateľovi alebo Registrovaného používateľovi vznikne v súvislosti s touto zmluvou škoda, ktorej nemohlo byť zo strany Poskytovateľa predídene.
6. Poskytovateľ nie je oprávnený zasahovať do dát Odberateľa/Registrovaného používateľa uložených na serveri Portálu CIVITAS s výnimkou prípadov, keď dáta (skripty) ohrozujú činnosť servera Portálu CIVITAS alebo ohrozujú dáta ostatných Odberateľov/Klientov, alebo sú uložené dáta, korekcia ktorých je nevyhnutná pre riadne fungovanie portálu CIVITAS; v takom prípade je Poskytovateľ oprávnený vykonať zásah v nevyhnutnom rozsahu. Následne je Poskytovateľ povinný Odberateľa o tejto skutočnosti bezodkladne informovať. Poskytovateľ je oprávnený zamedziť šíreniu dát, ktoré Odberateľ/Klient šíri v rozpore s touto Zmluvou, najmä tak, aby bol dosiahnutý súlad s príslušnou právnou úpravou právneho poriadku Slovenskej republiky, a v takom prípade má Poskytovateľ právo tieto dáta vymazať, a to vrátane všetkých záloh.
7. Poskytovateľ nezodpovedá za škody vzniknuté v dôsledku nesplnenia povinností Odberateľa, ktoré vyplývajú zo všeobecne platných predpisov.
8. Poskytovateľ si vyhradzuje právo na okamžité pozastavenie poskytovania Elektronických služieb v prípade porušenia tejto zmluvy zo strany Odberateľa, avšak až po lehote siedmich dní po písomnom upovedomení Odberateľa.
9. V prípade zániku tejto Zmluvy je Poskytovateľ povinný odovzdať Odberateľovi všetky dovtedajšie dokumenty Elektronických služieb vo formáte PDF prijaté prostredníctvom Portálu CIVITAS od Registrovaných používateľov spolu s prípadnými prílohami v pôvodnom tvare.
10. Odberateľ je povinný pre účely zriadenia Virtuálneho portálu Odberateľa na Portáli CIVITAS predložiť Poskytovateľovi pravdivé a úplné informácie. Odberateľ v celom rozsahu zodpovedá za predložené informácie vrátane všetkých prípadných dôsledkov vzniknutých z dôvodu zadania chybných, nesprávnych alebo nepravdivých informácií.
11. Pokiaľ nie je vzájomnou písomnou zmluvou dohodnuté zmluvnými stranami inak, Odberateľ nie je oprávnený:

- 11.1 manipulovať s dátami uloženými v Informačnom systéme Portálu CIVITAS inak než sú mu určené, nesmie vykonávať činnosti, ktoré by menili nastavenia alebo funkciu Informačného systému Portálu CIVITAS,
 - 11.2 využívať Elektronické služby Poskytovateľa k ukladaniu alebo prenosu dát, ktorých obsah je v rozpore s platnými právnymi predpismi Slovenskej republiky alebo s medzinárodnými zmluvami, ktorými je Slovenská republika viazaná, ako aj umiestňovať naň dáta tohto alebo obdobného charakteru,
 - 11.3 využívať Elektronické služby pre činnosť rozosielania nevyžiadaných emailových správ (v odbornej terminológii označované ako „spam“)
 - 11.4 využívať služby k ukladaniu alebo prenosu dát, ktoré obsahujú erotický alebo pornografický materiál, nelegálne hudobné, filmové súbory alebo iné súbory, nelegálny softvér, archívy súborov určených pre sťahovanie (download), ako i odkazov (linkov) na dáta tohto alebo obdobného charakteru,
 - 11.5 vyvíjať činnosť, ktorá by viedla k neúmernému zaťaženiu servera portálu CIVITAS, konektivity alebo inej časti Informačného systému,
 - 11.6 vyvíjať činnosť, ktorá by akýmkoľvek spôsobmi poškodzovala záujmy alebo dobré meno tretích osôb alebo Poskytovateľa. Odberateľ sa zaväzuje, že nebude priestor Informačného systému využívať k používaniu akéhokoľvek nelegálneho obsahu, a to ani formou odkazovania na nelegálny obsah umiestnený na iných serveroch. Ďalej sa zaväzuje, že nebude tento priestor využívať k prezentácii informácií, ktoré by ohrozovali bezpečnosť jeho, štátu, verejný záujem alebo boli v rozpore s platnými právnymi predpismi Slovenskej republiky; v tom prípade je Poskytovateľ oprávnený s okamžitou platnosťou ukončiť poskytovanie všetkých Elektronických služieb.
12. Odberateľ berie na vedomie, zaväzuje sa a je povinný chrániť Prístupové mená a heslá Poverených osôb Odberateľa pred zneužitím tretími osobami.
 13. Počas pilotnej fázy na strane Poskytovateľa neexistuje právna povinnosť spravovať ani nijak aktualizovať softvér nainštalovaný na serveri portálu CIVITAS v rámci Elektronických služieb Odberateľom, pokiaľ nie sú tieto služby predmetom zvláštnej objednávky na základe osobitnej dohody medzi zmluvnými stranami.

Čl. VI.

Doba poskytovania služieb

1. Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to do 31.12.2011.
2. Platnosť zmluvy zaniká:
 - a) písomnou dohodou zmluvných strán k vzájomne dohodnutému dátumu,

- b) odstúpením od zmluvy,
 - c) uplynutím doby, na ktorú bola Zmluva uzavretá.
3. Zmluvné strany sú oprávnené odstúpiť od zmluvy v prípade jej podstatného porušenia druhou zmluvnou stranou, najmä práv a povinností uvedených v čl. II tejto zmluvy.
4. Odstúpením od Zmluvy táto zaniká, keď prejav vôle oprávnenej strany odstúpiť od tejto Zmluvy je doručený druhej strane. Po tejto dobe nemožno účinky odstúpenia od Zmluvy odvolať alebo meniť bez súhlasu druhej strany.

Čl. VII. Záverečné ustanovenia

1. Zmeny a doplnenia rozsahu poskytovaných služieb sa vykonávajú písomne dodatkom k tejto Zmluve za súhlasu oboch zmluvných strán.
2. Odberateľ výslovne súhlasí s tým, aby sa osobné údaje uvedené v tejto Zmluve alebo inak poskytnuté Poskytovateľovi v súvislosti s týmto zmluvným vzťahom spracovali výpočtovou technikou Poskytovateľa pre jeho prevádzkové účely po dobu platnosti tejto zmluvy, ako aj tri roky po skončení jej platnosti. Odberateľ je oprávnený odvolať tento súhlas za podmienok uvedených v zákone č. 428/2002 Z. z. o ochrane osobných údajov v znení neskorších predpisov.
3. Poskytovateľ zabezpečuje ochranu osobných údajov odberateľa a klientov ako prevádzkovateľ v súlade so zákonom č. 428/2002 Z. z. o ochrane osobných údajov v znení neskorších predpisov a zaväzuje sa ich bezodkladne a preukázateľne zlikvidovať po splnení účelu ich spracúvania.
4. V zmysle platných predpisov Poskytovateľ sa zaväzuje, že neposkytne informácie o Odberateľovi tretím osobám.
5. Zmluvné strany sa dohodli, že právne vzťahy založené touto Zmluvou a Zmluva samotná sa riadi právom Slovenskej republiky. Pre prípad sporu je daná právomoc slovenských súdov.
6. Vzťahy touto Zmluvou neupravené sa riadia príslušnými ustanoveniami zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov.
7. Neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy sú Všeobecné podmienky pre poskytovanie a využívanie elektronických služieb portálu CIVITAS. Všeobecnými podmienkami Poskytovateľa sa určujú najmä hlavné zásady a princípy vzťahov Poskytovateľa s Klientmi.
8. Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, pričom každá zmluvná strana obdrží po dve vyhotovenia.
9. Táto zmluva je povinne zverejňovanou zmluvou a nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia.
10. Zmluvné strany si zmluvu prečítali, prehlasujú, že jej porozumeli a sú si vedomí právnych následkov, ktoré z nej vyplývajú. Prehlasujú, že zmluva nebola uzatvorená v tiesni ani za inak jednostranne nevýhodných podmienok, na znak čoho ju obe zmluvné strany podpisujú.

V Bratislave, dňa: 12.7.2011

V Babíne, dňa: 19.7.2011



Kultúra

- **Oznámenie o konaní verejného kultúrneho podujatia**
podanie oznámenia zámeru usporiadať kultúrne podujatie mestu, na území ktorého sa má podujatie uskutočniť
- **Žiadosť o poskytnutie nenávratnej dotácie**
podanie žiadosti o poskytnutie nenávratnej dotácie

Samospráva

- **Oznámenie o verejnom zhromaždení občanov**
podanie oznámenia o verejnom zhromaždení občanov
- **Žiadosť o poskytnutie informácií (legislatíva SR)**
žiadosť o poskytnutie informácií podľa zákona NR SR č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám

Podnikanie

- **Výkaz dane za ubytovanie**
oznámenie vzniku daňovej povinnosti k dani za ubytovanie v súlade so zákonom NR SR č. 582/2004 Z. z. o miestnych daniach a miestnom poplatku za komunálne odpady a drobné stavebné odpady a platným všeobecne záväzným nariadením mesta
- **Žiadosť o vydanie povolenia na vjazd do pešej zóny mesta**
- **Ohlásenie začatia podnikania**

Zviera

- **Žiadosť o prihlásenie psa do evidencie**
oznámenie vzniku daňovej povinnosti k dani za psa v súlade so zákonom NR SR č. 582/2004 Z. z. o miestnych daniach a miestnom poplatku za komunálne odpady a drobné stavebné odpady a platným všeobecne záväzným nariadením mesta
- **Žiadosť o odhlásenie psa z evidencie**
oznámenie zániku daňovej povinnosti k dani za psa v súlade so zákonom NR SR č. 582/2004 Z. z. o miestnych daniach a miestnom poplatku za komunálne odpady a drobné stavebné odpady a platným všeobecne záväzným nariadením mesta

Stavba

- **Žiadosť o určenie súpisného čísla**
podanie žiadosti o určenie súpisného čísla budovy/stavby
- **Žiadosť o zabranie verejného priestranstva**
podanie žiadosti o povolenie zabratia a užívania verejného priestranstva
- **Ohlásenie stavebných úprav**
- **Ohlásenie drobnej stavby**

Životné prostredie

- **Nahlásenie čiernej skládky**
podanie ohlásenie nelegálneho skládkovania odpadu